

DE INTERNATIONAL

INFORMATION FOR PARENTS OF INTERNATIONAL STUDENT IN PRIMARY SCHOOLS - CHINESE

国际学生家长信息条例 – 小学生

澳大利亚的法律旨在为留学生提供优质的教育并且保护消费者的权益。这些法律称为留学生教育服务 (ESOS) 框架。它们包括《2000年留学生教育服务法》和《国家法则》。

关于留学生教育服务框架的概况, 请参照以下网站:

<https://internationaleducation.gov.au/Regulatory-Information/Pages/Regulatoryinformation.aspx>

你的孩子只能申请两年的学生签证。5年级, 6年级, 以及打算念中学的学生可以递交申请。低年级学生必须表明回国意向。

关于学生签证规定, 请参照移民局网站:

<https://www.homeaffairs.gov.au>

如果你对学校、个人或其它问题有任何疑问, 请联系学校的国际学生协调员, 他会帮助你或将你介绍给相关工作人员。

以下规定适用于在新南威尔士州公立学校的学生:

出勤率和课程要求

- 你的孩子必须出席至少 80% 的规定课程。如果你的孩子出勤率不到 80%, 除非有特殊原因 (请参造指南), 你可能会被上报到移民与边防保护局。
- 如果缺课 3 天或以上你必须提供由注册医生给孩子开的病假条。如果缺课 1 天或 2 天, 你必须提供解释信。

住宿和生活安排

- 你必须在到达澳大利亚的 7 天之内给学校提供住址, 如有任何变动, 也必须在 7 天之内通知学校。

入学条件

- 你必须按照“入学确认函”上的开学日期办理就读手续, 如果孩子不能按时上课, 请务必于 24 小时之内写信通知新南威尔士州教育部国际处。
- 在念书期间你必须和孩子住在一起。如果你需要回国, 你必须带孩子一起回去。
- 你的孩子必须遵守学校的规定及国际学生申请表中的入学条件和条款。在开学典礼时你的孩子会接到相关学校纪律规定。
- 学校可能会因为行为不当要求你的孩子停学或取消学籍。关于更多相关信息, 请询问学校的国际学生协调员。
- 如果你想让你的孩子转到另外一所公立学校, 你必须向学校递交书面申请。
- 如果想让你的孩子转到私立学校, 你必须向学校递交书面申请。关于更多相关信息, 请参照移民与边防保护局网站或咨询国际学生协调员。

请假

- 如果你由于特殊原因不能上课, 你的父母必须请求校长和新南威尔士州教育部国际处的批准。未经批准, 你不能推迟孩子的开学日期或允许孩子休长假。我们只有在收到特殊原因 (请参造指南) 时, 才会考虑批假。

投诉和上诉

- 新南威尔士州教育部提供投诉和上诉的信息。如果你想对孩子的学籍, 学习进度或其它决定提出上诉, 请联系国际学生协调员。
- 如果你对内部上诉的决定和程序不满意, 你会收到通知, 告诉你如何向新南威尔士州监督局递交外部上诉。
- 在上述结束之前, 你的孩子必须保留学籍并坚持上课。

特殊原因指南

因特殊原因而批准的假期不计入考勤记录。特殊原因一般来讲是指超出你控制、并对你的课程进度及身心健康造成影响的情况。这些情况可能包括:

- 生病, 有病假条证明学生无法上课, 或者
- 父母或祖父母等家庭近亲属去世 (如果有可能, 请提供死亡证明或其他证明), 或者
- 发生在祖国的重大政变或自然灾害, 学生需要紧急回国并影响到学业, 或者
- 可能包括以下创伤经历:
 - 卷入或目击一场意外事故
 - 目击犯罪行为或是受害人

而且这影响到了你的身心健康 (需要警方或心理医生的报告或证明)。

- 由于学生签证没有签发, 导致无法按时开学。